

# El Mañana

Año III. Núm. 447. Redacción y Administración: Ronda Víctor Pruneda, 15 FRANQUEO CONCERTADO Teruel, martes 24 junio de 1930

## ACLARANDO Y ASUMIENDO RESPONSABILIDADES

Moléstame en gran manera tener que salir nuevamente en defensa de una gestión; pero como en este mundo se dice que el que calla es por no tener, o bien por estar conforme con lo que se dice, y yo estoy firmemente persuadido de que la razón me asiste por completo y, por otra parte, estoy en desacuerdo con lo que dicen los menos, sí, pero los más osados, héme aquí con la pluma en la mano para defender lo que hice durante mi gestión concejil que entiendo era lo que convenía a Teruel; y para demostrarlo, invito a los detractores a una controversia pública en el lugar que los mismos señalen; pero advirtiéndoles que ha de excluirse la política y por lo tanto sólo ha de tratarse de lo que puede y debe llamarse gestión administrativa de un concejal.

Fui al Ayuntamiento en contra de mis deseos y sólo, después de muchos ruegos, por imperativo del deber y la amistad, a la que siempre hice honor, demostrando esto último el que nada más tomar posesión me apresuré a pedir su parecer a todas aquellas personas más significadas en Teruel y con las que desde muy antiguo me unían lazos de consideración, afecto y respeto. Todas ellas me dieron ánimos, y nunca me hicieron la más pequeña indicación para que cambiara mis inclinaciones, pero una, precisamente la más estimada y la que parece ser la que más se significa hoy en hallarlo todo mal, me dijo ante otro amigo estas palabras que a continuación voy a dar a conocer, si bien advirtiéndome que algunas tendrían que ser reemplazadas por puntos suspensivos para no poner los nombres de las personas a quien dicha personalidad citó. Dijome: «Nada, tú no te preocupes; allí lo que debes hacer es que todo el mundo pague, pues aquí no están acostumbrados a pagar precisamente los obligados a ello que son los...»

...Conseguido esto, hacer, hacer y hacer debe ser tu norma de conducta, y si proyectáis cien cosas y hacéis noventa mal, diez tendréis en vuestro haber que hasta la fecha no las tiene nadie en Teruel; así es que a hacer mejoras sin mirar su coste, pues con éstas se crea riqueza, y para convencerte te diré que yo tengo una casa que hace diez años valía X pesetas, y hoy no la daría por el doble, gracias a las mejoras que se han hecho en ella...

Con este programa fui al Ayuntamiento con la única variación de hacer las cien cosas bien, y como la buena estrella nunca me aban-

donó, hubo un día feliz para Teruel, el día que entró en la casa de la ciudad un señor ofreciendo su bolsillo, su influencia y su saber, para quitar a su querido pueblo este aspecto de villorrio que toda vía tiene. Sus ofrecimientos fueron tales que yo que continuaba sin saber quien era, hubo momentos en que creí nos estaban tomando el pelo, pues hasta aquel entonces cuantos a la casa venían eran portadores de instancias para pleitos contenciosos con el fin de eximirse de pagos, o bien solicitando conciertos para pagar menos de lo que debían. ¿Estamos? Estas y no otras fueron, son y serán las causas por las que dije, diré que entre los que pueden no he visto nada más que un turolense que todo lo pospone al engrandecimiento de su idolatrado pueblo. ¿Qué hay otros? Yo los desconozco; pero lo que sí afirmo que no hay quien le aventaje, pues hasta la presente no hallo en el haber de los actuales turolenses nada más que una cuenta a nombre de don José Torán de la Rad; no hallo esos turolenses que en relación con lo que son, representan, pueden y deben hacer hayan sacrificado su bolsillo sin otra mira, sin otro fin que el conseguir hacer otro Teruel moderno y sano, que es lo único a lo que aspiramos los que no cedemos el único título que tenemos y que no es otro que el de ELEMENTOS SANOS.

Si alguien me demuestra lo contrario a lo ya expuesto, yo, que nunca «incliné la cabeza» ante nada y ante nadie, yo que cuando creo que tengo la razón todo lo sacrifico en honor a ésta, yo que si en alguna ocasión he creído equivocado un acuerdo lo he arrostrado todo antes que ceder, y voté en contra, iría y me inclinaría ante esos turolenses y les pediría perdón.

Como este artículo es muy largo, pues en las restantes cuartillas que en mi bolsillo van tratadas del Matadero, Mercado, Alcantarillado, Pavimentación, etc., etc. así como de las causas y de los precios de sus obras que tan directamente están relacionadas con el empréstito, las dejo para días sucesivos; mas antes he de hacer una observación:

En Teruel todos nos conocemos; de ahí que si un escrito molesta a alguien fácil es encontrar a su autor y pedirle las explicaciones debidas, y si es ofensivo, terrenos hay donde ventilarlo, pues la Ley ampara a todo ciudadano; pero lo que no admito que a tentas y a locas se digan cosas contra quien no tiene nin-

## Rectificación

Hemos sostenido una campaña impulsada, en primer término, por la opinión y los intereses de Teruel.

Uno de los articulistas que la han secundado con tanto entusiasmo como feliz éxito, se sorprendía del silencio que se daba por toda contestación a sus múltiples y documentados razonamientos, hasta que reflexionó y dijo: «Esto me huele mal. Hay que estar prevenido contra una tarascada».

Y no ha sido tarascada precisamente: ha sido vaciar el colmillo de la ponzoña acumulada durante varios días, los que duró la gestación de dos fracasos.

Sabe «La Voz de Teruel» que de los artículos no editoriales son responsables sus firmantes. Sabe también que EL MAÑANA no había escrito aquellos ataques doctrinales que él imputó a EL MAÑANA con la sana intención de que el semanario «¡Adelante!» se metiera con nosotros; y lo sabía así porque al pie de aquellos artículos aparecía la firma de un conocido y batallador periodista.

Todo eso reconocerá cualquiera, que no sea el colega, que es arteria y mala fe.

Así ocurre ahora.

Por lo cual, todo eso que nos dice a nosotros bajo el título de «Ojo al Cristo», que más parece de «trabucaire» que de un periódico que razona, es una pura infamia y una calumnia.

EL MAÑANA aguarda la debida rectificación.

Nuestra campaña se ha inspirado en los intereses de Teruel y no es posible ningún escamoteo para distraer a la opinión.

Para retarnos no ha tenido «La Voz» más argumentos que esa insidia?

Lo de las Rondas y lo de la plaza de toros ha ocurrido así por la misma fuerza de las cosas... y de la opinión, que el colega bien ha podido pulsar.

¡Pero habrá plaza de toros!

Todo lo demás es una injuria de un periódico despedido que tendrá que rectificar mañana mismo.

## ÚLTIMA HORA

VEASE EN 8.ª PLANA

guna intervención y sólo hace no establecer doble censura como sucede en otros periódicos que incluso los de la casa, han de dar sus escritos para que ponga su conformidad el señor, dándose el caso raro de que lo que en tiempos pasados no tachó el censor fué tachado por censura peor.

Antes y hoy, el director de este diario está autorizado, por derecho y ley, para decir quien es.

SAZOBER.

## Federación de exportadores de aceite de oliva de España

Exportación de aceite de oliva durante el mes de mayo de 1930

La exportación de aceite de oliva durante el mes de mayo de 1930, según datos facilitados por la dirección general de Agricultura (Sección de Abastos), fué de 9.200.282 kilos. En mayo de 1929 se exportaron 4.079.074. En mayo de 1928 11.061.723 y en el quinquenio último el promedio de la exportación en el mes de mayo es de 7.320.658 kilos.

Desde primero de diciembre de 1929 hasta 31 de mayo de este año se han exportado 47.820.152 de los cuales 24.510.355 en envases grandes correspondiendo 7.394.049 a Italia y 1.948.980 a Francia) y 23.309.797 en pequeños. En igual periodo de la campaña anterior 1928-29 las cifras fueron 4.527.182 (correspondiendo 184.248 kilos a Italia y 174.622 a Francia) y 13.520.549 respectivamente. En 1927-28, 51.391.761 (correspondiendo a Italia 33.761.473 kilos y 4.313.995 a Francia), y 21.299.942, y el promedio del quinquenio 29.624.884 y 17.791.167.

## En el Cementerio viejo

### Restos humanos al descubierto

Como consecuencia de las excavaciones hechas para extracción de grava y arena con destino a las obras y debido sin duda a un desprendimiento ocurrido durante los últimos temporales, ha quedado al descubierto una gran cantidad de restos humanos en el sitio llamado la Gravera del Cementerio viejo.

Nos permitimos llamar la atención de las autoridades locales.

## Habla «De la Rue»

Nos manifiesta el señor que ha firmado sus artículos con el pseudónimo «De la Rue», que no cree que en sus artículos haya ofensas para nadie, pero que si alguno estima lo contrario está dispuesto a responder en todos los terrenos.

## Audiencia

Ayer se vió una causa por injurias contra Miguel Mencia, quedando concluida para sentencia.

De defensor actuó el señor Giménez y de acusador el señor Rivera.

Hoy viéronse en esta Audiencia las causas procedentes de los Juzgados de Mora y de Albarra-cin, seguidas por amenazas contra Blas Salvador, la primera, y por lesiones contra Hermano Benedicto, la segunda.

Quedaron concluidas para sentencia.

Las defendieron, respectivamente, los letrados señores Alonso y Rivera.

## GACETILLAS

Muy concurrida se vió anoche la Glorieta con motivo del concierto baile amenizado por la Banda municipal para celebrar la tradicional «sanjuanada».

Hubo alegría hasta las primeras horas de esta madrugada.

El Comercio ha cerrado esta tarde sus puertas.

VENDO rejas y puertas.  
Plaza San Juan, 13.

Ha sido denunciado el chofer José Galindo Latorre, de Escucha, por infracción al reglamento de circulación urbana e interurbana.

## Casa de Muebles

Calle de San Francisco, 2

SURTIDO COMPLETO. MUEBLES DE TODAS CLASES, PRECIOS Y CONDICIONES.

SENCILLEZ, ELEGANCIA, LUJO

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Armarios de luna a 165 pesetas.

Comedor con aparador, mesa automática y seis sillas tapizadas, 500 pesetas.

Juan Sanz.—San Francisco 2.—TERUEL

DESDE TORRELACARCEL

### Cuestiones del Magisterio

#### EN PRO DE LOS MAESTROS INTERINOS

Estimados compañeros: Son en bastante número las adhesiones recibidas con motivo de mis artículos publicados en estas mismas columnas, y que, llevado de los más vehementes deseos para que el éxito coronase nuestra empresa, escribí en pro de la unión trabajando cuanto estuvo de mi parte.

Hoy, como contestación a los adheridos daré a conocer las gestiones llevadas a cabo por la comisión representada en unión de la Central.

El día 7 de mayo, y en audiencia especial, se presentaron las comisiones anunciadas al director general de Primera Enseñanza, con las adhesiones reunidas, entre ellas las de nuestra provincia, para recabar el reconocimiento de los servicios interinos, como en otro tiempo se concedió a los compañeros colocados por este medio, más una reforma sino la supresión total de las oposiciones.

Asimismo visitaron al señor ministro de Instrucción Pública. Las palabras de ambos han llevado la tranquilidad a nuestros comisionados, pues parecieron interesarse en nuestra causa, diciendo que para llevar a cabo una reforma o conceder un privilegio, no bastaba su conformidad y buena voluntad, sino que debía consultarse si era lícita la petición formulada; que no por el mero hecho de que se ajustase a unas cuantas conveniencias, debía concederse, prometiendo, sin embargo, ocuparse de ello.

A esperar, compañeros: nuestras aspiraciones han sido oídas por la Superioridad y sus palabras deben servirnos de satisfacción. Si se dan cuenta de nuestra labor y de la humildad de la clase, es seguro conseguiremos la redención que necesitamos.

¿Qué el tiempo pasa y la solución no llega? No apresurarse. Conforme estos eliminados suspensos de las pasadas interminables oposiciones, fundándose en «ABC», han conseguido una gracia especial, no cumpliéndose por lo tanto, la convocatoria, ni obrándose con justicia, pues el da el caso de individuo con 57 puntos pasará a la segunda lista mientras otro con 72 no llegaran ni a la tercera, lo cual es inicuo, igualmente la conseguiremos nosotros, dado el caso de que se convoquen otras y nos «cateen».

A trabajar maestros interinos, para demostrar lo mismo al pueblo que a la Superioridad que poseemos una formación nada deficiente para cumplir brillantemente nuestro cometido, y así nos prodigarán la debida recompensa.

Censuramos, sin embargo, el modo de proceder de algunos compañeros, que mientras no se supo nada de la solución apoyaban nuestra idea, y hoy, por verse incluidos en la segunda o en la tercera lista, protestan contra nuestra actitud así como si la solución dada fuese tan equitativa...

¿Esto es compañerismo? Reciban los adheridos y todos los maestros interinos en general un fraternal saludo de su compañero.

JOAQUÍN TERRER.  
Torrelacárcel.

#### ANUNCIO

La mayoría de los vecinos de los pueblos de Perales, Orrios, Villalba Alta, Fuentes Calientes y Cañada Vellida desea contratar el servicio de Médico-Cirujano, pagándole por trimestres vencidos, según contrato que podrá celebrarse entre el Facultativo y los vecinos de Perales Joaquín Andrés, Rafael Lahoz y Bienvenido Gonzalvo, a quienes deberán dirigirse cuantos lo deseen.

A MI QUERIDO PAISANO Y ANTIGUO AMIGO MARIANO DOMINGO

### CARTA DE UN JABALOYENSE A SU HIJO QUE ESTA EN AMERICA

Yo no sé como decirte, amado hijo, el pensar y la tristeza que me angustia por no verte en más de once años, en la rústica vivienda donde tienes a tus padres, que te quieren muy de veras, y que a toda hora del día y de la noche en sus hijos sólo piensan, pero en ti, por ser soltero, con el alma de inquietudes más repleta. Yo no sé qué es lo que tienen... Yo no sé qué tienen esas tierras, que parece narcotizan la memoria, los sentidos, toda el alma y la conciencia. Y por tí no digo yo esto, pues tus obras que eres bueno asaz demuestran. Tú no sabes, hija mía de mi vida, lo que un padre sufre y pena cuando ya hace muchos años que no ha visto a sus hijos, que son sangre de sus venas, alegría de sus ojos, y descanso y lenitivo en sus tristezas. Cuando un padre marcha al campo con sus hijos a traer a casa leña, o a sembrar en sus bancales, o a las fincas en el tiempo de la siega... ¡Cuan alegre y cuan ufano va con ellos! Le parece que lo admira la floresta, que las fuentes lo saludan con un himno, que las aves por él trinan y gorgean, que lo aplauden con sus alas deslumbrantes mariposas las más lindas y más bellas, que la brisa matutina perfumada con purísimas esencias, con melódicos susurros va cantando en su honor, inspiradísimas endechas. Le parece que las luces de los astros son más puras y más claras y más célicas. Cuando marcha en compañía de sus hijos, todo tiene para el padre más belleza, todo tiene más encanto, todo a su alma con más brío a Dios eleva. Cuando un padre de sus hijos está lejos, le parece está en tinieblas. Ni la brisa, ni los cantos de las aves, ni el murmullo de las fuentes más risueñas, ni las luces de los astros más fulgentes, ni el festivo despertar de primavera... son capaces de extraerle de su pecho la nostalgia y el pesar que lo atormentan. Para su padre, con sus hijos, por lo menos, la mitad de su existencia. Cuando llegues a ser padre, Dios hará que tú comprendas, lo muy caro que este titulo a los padres, que son dignos, siempre cuesta. Mas no sólo quiero hablarte, amado hijo, de mi amor con suaves quejas, con objeto de atraerte de tu padre y de tu madre a la presencia... Quiero hablarte del amor que hay en tu madre, de lo mucho que en tí piensa. de lo mucho que por tí suspira y llora, pues parece que su llanto la mantenga. De sus ojos huye el sueño, y no come tan apenas, y si así por mucho tiempo continúa, es muy fácil caiga enferma, y de ver que no te hallas a su lado, de pesares se consuma y se nos muera. Y no dudes que a morir yo tarde mucho cuando observe que tu madre ya está muerta.

Reflexiona en lo que te ha dicho tu padre... Día y noche en ello piensa, ¿Para que sirve el dinero...

para que la fortuna y las haciendas, si no puedes ya ofrecertes a los seres que te dieron la existencia ni un regalo el más pequeño, ni siquiera una moneda ni tampoco un vaso de agua, porque están pudriendo tierra? Es muy triste, hijico mio... Es muy triste que el amor a las riquezas sobrepóngase al amor de nuestros padres, que es de amores terrenales joya excelsa. Todo el oro de este mundo y del mar las ricas perlas, son basura comparándolas al amor que nuestros padres nos profesan. El mayor bien de este mundo, no lo dan, amado hijo, las riquezas, que lo da el tener el hombre muy tranquila su conciencia, y de Dios la santa gracia y el perdón de nuestro Dios, de las ofensas. Hijo mío, nunca olvides ni a tus padres ni a tu tierra. Jabaloyas es un pueblo sano y bueno... En él viven honestísimas doncellas, con miradas de paloma, con miradas de gacela, vivarachas como linceas, y más puras que azucenas. Tienen rosas por mejillas, y por ojos dos magníficas estrellas. Son amigas del trabajo... Son amigas de la Iglesia, pues mujer que a Dios no teme no es mujer, hijico mio, es una fiera, ¿No te viene alguna vez a la memoria el recuerdo de tu tierra? El recuerdo de la casa en que naciste, el recuerdo de la Iglesia, el recuerdo de tus jóvenes amigos, el recuerdo de la escuela, el recuerdo de los montes y las fuentes, y los valles y barrancos y praderas, y la fiesta de los mozos... ¿Con gratísima emoción no la recuerdas? La del mártir San Cristóbal ¿la olvidaste, amado hijo, en las Américas? ¿Ne se nublan por las lágrimas tus ojos al reinado de la Jota Aragonesa? Imposible que te hayas olvidado de recuerdos que conmueven y que alegran. Los recuerdos de la infancia, son recuerdos que embelesan, son recuerdos que a los ojos traen lágrimas sinceras... Son llamadas de clarines que despiertan las conciencias... Son el eco de una música siempre dulce, siempre grata y siempre bella, que conmueve corazones, que nos da vigor y fuerza, que nos llena toda el alma de un aroma que extasia y regenera.

Hijo mío, sea imán lo que te he dicho para que a tu pueblo vengas. Nuestros brazos amorosos y anhelantes ya soñamos que te estrechem, y soñamos que con lágrimas de júbilo, nuestras almas en los labios aletean, y a la tuya, que a tus labios ha acudido, con amor eterno e insólito... la besan.

A ruego de Mariano Domingo, PASCUAL NAVARRO Y PÉREZ.

Zaragoza, 19 junio 1930.

Si es usted

## AUTOMOVILISTA

le interesa saber que la

CASA RIERA, Lauria, 19, Teléfono 10.006

puede proporcionarle todo lo que necesite para su automóvil

NEUMATICOS DE TODAS LAS MARCAS.  
ACEITES Y GRASAS.-BOMBAS DE PIE,  
DE MANO Y DE MOTOR.-BUJIAS.-HERRAMIENTAS.-FAROS.-AVISADORES.-ACCESORIOS EN GENERAL Y TODA CLASE  
::: DE PIEZAS DE RECAMBIO :::

Taller de reparación de Neumáticos y Cámaras

CASA RIERA - Gonzalo Julián, 14, Teléfono 14.285  
VALENCIA

### MANUEL BENEITEZ

— CAMISERÍA FINA —  
EQUIPOS PARA NOVIAS

ARENAL, 18  
MADRID

Lea usted  
EL MAÑANA

# HOJA LITERARIA

## LA RUSIA VENENOSA

A don Jaime Galindo, entusiasta analizador del léxico. Son los primeros pasos por el camino literario que le dedica un novel.

### I

Era el alma de todas las conversaciones y nadie sabía su procedencia. Esta circunstancia contribuyó a que todas las miradas convergieran en ella y tuviera pendiente la atención de los concurrentes del Hotel X integrado en su mayor parte por cónsules, cancilleres, diplomáticos y representantes extranjeros.

Cada uno por su parte, encaminaba sus esfuerzos a la persecución de algún dato que trajera luz al asunto y deshiciera el nimbo misterioso que la envolvía; mas vano intento: los datos recogidos (fundados en su mayor parte en meras suposiciones) se estrella ban, a no tardar, con claras controversias. Y así, si Mr. Beedy creyó al oír la hablar, mientras daba una orden a un criado, que su acento era rumano, pudo comprobar después que, más bien que rumano, podría ser de Brusla o Tabris. Y si otro día, Mr. How que, curioso, fisgó su equipaje, vió en éste pegadas las etiquetas de las estaciones de Yaroslavi, Kiev-Kharcov, Kerson y otras, deduciendo por tal que bien pudiera ser rusa, pudo más tarde poner en duda su creencia al leer un sobre arrojado por ella y cuyo sello mataba el membrete de la ciudad de Lvov. ¿Sería polaca...?

Así, lo que en un principio obedeció tan sólo a leves impulsos de curiosidad, terminó por constituir un interés individual y recíproco entre los concurrentes del Hotel.

Era, además, bella nuestra desconocida; con una beldad un poco dura su perfil helénico. Su cabello, de un rubio subido, dejábase ver bajo el sombrero de fieltro con que se tocaba, cayendo en pequeños raudales por ambas mejillas como regueros de oro molido, y sus ojos grises, de mirar felino y tajante, parecían despedir un fluido electrificante y misterioso. Poseía esos ojos que, al mirarnos, parece que se asoman por los nuestros para ver qué pasa en nuestra alma; esos ojos aniquiladores de voluntades, fríos, duros, inflexibles, cuyas pupilas parece que se clavan en nosotros como puñales de acero. Por eso, pocos podían resistir su influjo sin sentirse humillados y sin tener que bajar los suyos avergonzados, como niño a quien se coje en travesura.

A su porte fino, añadía el encanto de sus lujosas «toilettes», y a su paso, dejaba la estela enervante de un perfume indefinido. Para nadie había pasado desapercibida la bella desconocida

sino fué para Oscar Holt, de la embajada alemana en París, hasta que una noche encontráse frente a ella en el «hall», después de la cena. Interesóle y desde aquel momento, buscó los encantos fortuitos en la escalera, en el comedor, en el «hall»... Comprobó después que ocupaba un cuarto contiguo al suyo y alegróse de esta coincidencia. Muchas veces la casualidad hizo que se encontraran en el pasillo saliendo cada uno de sus respectivas habitaciones y no pocas, también, que ella le sorprendiera admirándola y viceversa. Aun sin haberse cruzado palabra alguna existía ya entre ellos esa correspondencia de simpatía que pronto se traduce en cariño. Y así, al menudear las sonrisas, comenzaron los saludos afectuosos; después alguna ligera observación acerca de cosas inverosímiles; luego ella le permitió acompañarla en el comedor, en medio de la estupefacción de los comensales y por fin, una tarde vióse precisado él, gracias a su invitación, a tomar el té en su compañía.

### II

—Acaba de ponerse usted tan ridículo, Oscar, que de buena gana, reiría si no conociese su procedencia le creería a usted español. ¿Es que, no concibe que entre un hombre y una mujer puedan existir otras relaciones que esas a las que usted ha llamado amor...? Vamos, deponga su actitud y si quiere seguir conservando esta amistad, tan superficial, que le profeso, no me hable más de esos juegos de niños desocupados. Además, oígame bien; solo en el caso de que usted pudiera serme útil, transigiría con usted en ese extremo.

—¡Oh! dígame, en qué puedo servirla. ¿Qué no haría yo por usted, por su cariño; solo porque usted se dejara querer...? A su disposición está cuanto soy y cuanto tengo; pero que vea yo mis ojos reflejados en los suyos, mi aliento fundido en el de usted.

—Otra vez, toca los extremos

que aborrezco. ¿Está usted seguro de hacer lo que yo le propusiera...? ¿No le cegará su pasión...? ¿Ha pensado, acaso, que los propósitos que esta inspira se deshacen al primer rayo de esperanza...?

Y clavando en él las escrutadoras y grises pupilas le preguntó: —¿Y si yo, fuera una mujer peligrosa...?

—Peligrosos son, también, los estupefacientes y, sin embargo, nos adentramos a ciegas en sus paraísos de artificio...

—Deje usted, Oscar, las galansterías para mejor ocasión y contésteme: ¿Y si yo, fuera una mujer peligrosa...? —Añadió con una energía desusada, mientras fijaba en él, hierática, los ojos que parecían querer taladrarle el cerebro.

Oscar Holtt no contestó. Sintió aniquilada su voluntad al influjo de aquellas escrutadoras pupilas. Levantóse de su asiento y empezó a medir a grandes pasos la estancia, perseguido siempre por un halito misterioso que le molestaba en la nuca. Aparentando calma, cogió un libro de cubiertas sangrientas y abriéndolo al desdén, leyó:

«Ninguna revolución será posible mientras la familia y el espíritu familiar existan; la familia es una institución burguesa inventada por la Iglesia; es necesario destruir la familia.»

«Para que la revolución triunfe, necesitamos a la mujer; los hombres solos, de conseguir el triunfo de la revolución, no sabrán mantenerla; toda tentativa revolucionaria está expuesta al fracaso si no es sostenida por la mujer.»

«La Internacional de la Juventud es el factor que decidirá a nuestro favor el éxito de la revolución mundial.»

«La juventud nueva es disciplinada y autoritaria. Está harta de palabras y enamorada de la acción. Por eso se ríe del ideario

del siglo XIX y en no escasa proporción entrégase al comunismo.»

«Nuestra victoria es imposible sin que las mujeres tomen parte en la lucha.

La edificación de la sociedad comunista es imposible si no colaboran activa e inteligentemente las mujeres.»

Empezó a comprender. Busco el título del libro, y antes de que pudiera dar con él, precipitose ella para arrancarlo de sus manos, mientras le gritaba descompuesta y encoraginada por la ira:

—¡Oscar Holtt! Me debe usted una explicación. ¿Con la autorización de quién, penetra usted en mis secretos...? Y de nuevo sintió Oscar sobre su frente el filo de sus pupilas de acero. Humillado, dominado por el fatal influjo, contestó balbuciente:

—Perdone, no sabía...

Permanecieron silenciosos largo rato. Despidióse Oscar. Ella, procurando sacar partido de la situación, al marcharse éste, de dijo, meloso el acento:

—Perdóname, Oscar, quizá mi dureza para con usted ha sido extremada. Mañana, a la hora del té, ¿se dignará visitarme de nuevo...?

—Estoy a su disposición—contestó.

Y cerrando tras sí la puerta se alejó cabizbajo. Entró en su habitación y como no se sintiera bien, zambullóse en la cama, apagó la luz y anegándose en un mar de confusiones durmióse, si dormir llamamos a esa inquietud de que somos presa, cuando nuestro sueño se puebla de horribles pesadillas.

### III

—Ante todo, Oscar, y antes de entrar de lleno en la cuestión por la que vime anoche precisada a citarle de nuevo, me creo en el deber de decirle quien soy...

—Verdaderamente, es usted para todos una mujer enigmática y si usted cree que yo soy merecedor de que la vea sin careta, será una distinción que le agradeceré sinceramente.

—Confío en su discreción y caballerosidad. Soy rusa y me llamo Anna Sarcoff. Pertenezco a la Komsomol o la Internacional comunista de la Juventud, una de las varias secciones de la 3.ª Internacional.

—Espero que usted me diga en qué puedo serle útil—dijo con frialdad Oscar Holtt.

—Mi misión en París—dijo Anna Sarcoff—como en diferentes capitales de Francia, Alemania, Austria, España, etc..., es estar al frente de estas agrupaciones. Cuento en París con más de 2.000 niños adeptos, 3.000 mujeres y un sinnúmero de jóvenes que constituyen un ejército sometido a la disciplina de hierro que se ejerce desde Moscou. He de organizar Berlín, Munich, Ratisbona etc... y necesitando hombres de acción, sagaces y denodados, he pensado en usted. El Comité Ejecutivo de Moscou paga bien a sus subditos, y además, no quedaría tampoco descontenta de mi—añadió clavando en el la tajante mirada de sus pupilas grises. Después, como arrobada en éxtasis, continuó:

—La Rusia vilipendiada y escarnecida por la Europa, prepara su venganza y su conquista sobre la Europa misma. De su suelo, brotarán un día a nuestro grito de odio, legiones numerosas, ávidas de guerra y de destrucción...

Interrumpiéndola él; y desafiando a las temidas pupilas le dijo, lleno de énfasis y orgullo patrio:

—¡Anna Sarcoff...! ¿Qué pretende usted de mí...? Soldado fui, y todavía puedo mostrar las cicatrices de las heridas recibidas en el frente defendiendo a mi patria; luché con denuedo y desafié el peligro, porque Alemania lo mandaba. Y si me llena de orgullo pensar que contribuí en la medida de mis fuerzas a su estabilidad, ¿cómo podré yo ahora laborar porque en mi país se propague vuestro *fieltro rojo*...? ¿Cómo podré yo preparar el camino para el logro de los planes de la Rusia venenosa...? ¡Ver a mi patria víctima del comunismo que, destruye al hombre al destruir en él lo que debe ser finalidad primordial de su existencia: los sentimientos...! ¡Imperar en ella, y con mi ayuda, vuestro sovietismo rojo que tiende a destruir la institución de la familia; que educa a los hombres del mañana para que destruyan la sociedad actual reemplazándola por el comunismo materialista; que organiza la propaganda desmoralizadora del Ejército, para así debilitar la resistencia de los Estados; que predica el ateísmo y, echando abajo al pró-

**NUEVA GRAFICA**

Impresos - Encuadernados en relieve  
 Libros - Catálogos - Artistas  
 Trabajos Comerciales  
 Etiquetas en relieve  
 Encuadernación  
 Grabado y Fotogravado

RODRIGUEZ SAN PEDRO 51  
 Teléfono 33029  
 MADRID

# Información de España y del Extranjero

## Comentarios a la conferencia de don Santiago Alba con el Rey

Los radicales, disgustados. - Manifestaciones de Berenguer y el conde de Romanones. - Cambó se entrevistará con el Rey en París. - Los sucesos de Sevilla.

### DE LA ENTREVISTA DE ALBA CON EL REY AMPLIACIÓN

Madrid, 24.—A la extensa referencia que ayer nos comunicaron de París y que transmitimos a los lectores de EL MAÑANA, podemos añadir lo siguiente:

Desde luego que la jornada del sábado y del domingo, el centro de gravedad de la política española radicó en París. Y precisando más: ese centro de gravedad se localizó en tres kilómetros exclusivamente, acaso los más bellos y más henchidos de la gracia, de realeza y de corte que se caracteriza de esta capital de república.

La actualidad política de España se desarrolló controlada por corresponsales de Madrid y Barcelona, por reporteros purísimos, por redactores de los diarios de

Buenos Aires y Habana y las agencias de Nueva York, entre el hotel Maurice, rue de Tivoli, y el hotel Claridge. Avenida de los Campos Eliseos, si bien la embajada de España sugería a modo del tercer vértice de un triángulo en el ánimo de los periodistas una derivación en este cable de alta tensión informativa.

La concentración oficial de los asuntos de España, permaneció, en efecto, psicológica y hasta físicamente ajena a la audiencia real.

Y así fué únicamente «El Debate» quien el domingo por la mañana, a la hora en que la incertidumbre era el medio informativo de allende y aquende del Océano, descorazonada y unánime, notificaba a sus lectores que la víspera, a última hora de la tarde, el jefe de Palacio, duque de Miranda, había visitado al ex ministro de

Estado don Santiago Alba. A las diez de la mañana del domingo, el señor Alba era anunciado a su majestad por un funcionario de la real casa.

Un abrazo en el umbral del gabinete y estas palabras: «¿Pero qué joven estás, Santiago?», cerraron una incomunicación persistente.

También lo está vuestra majestad, porque para los dos, señor, han pasado siete años.

Y ni una palabra de evocación, ni de recuerdo, ni de recapitulación en una entrevista que duró hasta las once y cuarto, justamente 75 minutos.

Y si hubo en el ademán soberano vislumbre de temas retrospectivos, la discreción del visitante eludió se consumara el fraguado propósito.

En aras del descanso dominical y porque la experiencia nos dijo más de una vez que no siempre llega con retraso el último, hasta hoy no hemos abordado al señor Alba.

La Prensa de París había ya consignado los términos de la declaración suscrita por el político español, previo el visto bueno que a la misma puso el monarca.

En América se conocía también el texto de ella.

Nuestra demanda, pues, se ha limitado a solicitar una nota de ampliación o marginal a un hecho ya público.

—Físicamente—nos ha respondido el señor Alba—, el monarca me ha producido una impresión excelente.

Cuanto a su estado de espíritu, me ha dicho y ratificado que él no opondrá el menor obstáculo a soluciones que yo preconizo en mi nota, sin atenuar ninguno de sus radicalismos.

Y celebro la visita de usted para expresarle la complacencia y conformidad con que he leído el suelto que, bajo el título «La política del 76», publicó «El Debate» el sábado en el lugar preferente de su sección: Lo del día.

Sinceramente, ante todo suscribo lo de «El Debate», de que siga en el Gobierno, sin apremios ni plazos, el general Berenguer; que se deje actuar a la sociedad, que ella libre, espontáneamente, por modos naturales, vaya formando los nuevos instrumentos de Gobierno.

Ese es también el fondo de un pensamiento que como ya sabe usted, vengo exponiendo hace meses, y que con sólo diferencias de redacción reitero en la refe-

rencia de la entrevista con su majestad. Y, naturalmente, en ese sentido responderé a la deferentísima carta que, firmada conjuntamente por el conde de Romanones y el marqués de Alhucemas, acabo de recibir.

—¿No cree usted, pues, en cambios ministeriales antes del otoño?

—¿Cómo antes del otoño? En el otoño y después debe continuar gobernando el general Berenguer.

Le repito que suscribo las palabras de «El Debate»: «Este Gobierno debe seguir, sin apremios ni plazos.»

Nada más nos dijo el prohombre liberal, aunque, según «Le Temps», el señor Alba precisó ante el rey, sin oír ninguna objeción, que no presidiría sino un Ministerio de amplia concentración izquierdista, de ministros republicanos y socialistas, y que su deseo sería que la próxima Cámara la presidiera el señor Sánchez Guerra.

Atribuye también «Le Temps» al señor Cambó su propósito de no regresar a España antes de octubre y de formar en el campo de las derechas una concentración análoga a la del señor Alba en el sector de las izquierdas.

Ateniéndonos en sí, no a la letra, al espíritu de la conversación que hemos sostenido, creemos que el señor Alba no rectificará los planes veraniegos que oportunamente dimos a conocer, si bien asuntos profesionales exigirán su presencia en Bélgica dentro de algunos días.

En cuanto a su contacto con la opinión española, seguramente no tiene el señor Alba prejuzgado el procedimiento ni la medida. Uno y otra estarán subordinados, como parece lógico, al ritmo de la circunstancia objetiva que se derive de su entrevista con el rey.

### CAMBO CONFERENCIA CON EL REY

Madrid, 24.—Anoche se afirmaba en Madrid que es muy fácil que dentro de unos días conferencie en Londres con el rey el señor Cambó.

Las manifestaciones de éste serían muy semejantes a las de Alba, ahora que preconizando la formación de un fuerte partido de derechas.

En opinión de muchos, si para el mes de octubre el señor Alba no ha logrado la formación de su partido izquierda liberal, y por el contrario logra el señor Cambó

la constitución del suyo de derechas, sería éste el que hiciera las próximas elecciones en diciembre o en enero.

### LO QUE DICE EL GENERAL BERENGUER LAS ADHESIONES A ALBA DE ROMANONES Y ALHUCEMAS

Madrid, 24.—Anoche ya tarde, el general Berenguer habló con los periodistas.

Refiriéndose a la nota del señor Alba, hizo de ella un caluroso elogio y celebró a este respecto las consultas que va haciendo el soberano, consultas que él le aconsejó al encargarse del Poder, a fin de que pudiera compulsar el verdadero estado de la política española.

Le agradaba también la nota de Alba, porque en ella se preconiza la necesidad de la existencia de dos grandes partidos o núcleos que son la garantía de un buen Gobierno.

Comentó las adhesiones ofrecidas al ex ministro de Estado por los señores conde de Romanones y marqués de Alhucemas y se lamentó de que, por el momento, otros sectores de la extrema izquierda no le ofrezcan su apoyo.

La incorporación de estos elementos a la gobernación del Estado es siempre cosa muy conveniente, pues el Poder sirve siempre para atemperar y moderar los radicalismos.

Así acontece en Francia, donde vemos gobernar con frecuencia a muchos ministros procedentes de las filas socialistas completamente en conservador.

Los periodistas le preguntaron si tenía nuevas noticias de la huelga de Sevilla y dijo que sus informes no alcanzaban sino hasta el mediodía, si bien por referencias particulares parece que iba imponiéndose a última hora el buen sentido.

Esto—dijo—es tanto más de lamentar cuanto que Sevilla atraviesa en estos momentos por una difícil situación económica a la que le lleva el período de postexposición, situación en la que el Gobierno se propuso intervenir con todo interés a fin de remediarla como es su deber, pues no en balde hay que tener en cuenta que la Exposición de Sevilla no sólo ha beneficiado a esta ciudad sino a toda España.

### MANIFESTACIONES DE CAMBO

París, 24.—El corresponsal de «Le Petit Parisien» comunica que

(Continuación de la página anterior)

jimo, exige el odio al mismo como única manera de conquistar el universo; que crea agrupaciones como Berbochnik (*sin Dios*) cuya obra es la doctrina de Lenin: fomentar el odio a Dios y la barbarie entre los hombres...! ¡Anna Sarcoff...! La historia demuestra, como ley inexorable, que los pueblos están en decadencia en cuanto su moral decrece y no; Alemania, por mi culpa, no caerá aletargada con el tóxico que propagáis... ¡Anna Sarcoff...! Hemos terminado. Si en vuestras correrías habeis encontrado abiertas las puertas de las naciones, decid en buena hora que Alemania os las cierra... Me declaro vuestro enemigo.

Anna Sarcoff dejó escapar una aparatosa y cinica carcajada y ya repuesta, le dijo mientras fijaba en el entrecejo de Oscar, hipnóticas, las grises pupilas de sus ojos: —¡Oscar Holt...! lo necesito a usted y vendrá conmigo de grado o a la fuerza.

Sintió Oscar que le flaqueaba la voluntad. Aquellos ojos parecían despedir un fluido misterioso que le hacía sentirse pequeño, débil, subyugado a su fatal dominio. Anna había ido aproximándose a Oscar y éste sentía sobre su frente el cosquilleo de sus dorados rizos y el vaho de su cálido aliento, humedecía sus ardientes labios. Casi estuvo a punto de ceder; más en un supremo esfuerzo, desasiéndose brutal de ella, le dijo:

—¡Anna Sarcoff! Le ha fallado a usted el golpe encaminado a mi cerebro y pretende conquistarme

ahora, ganándose mi voluntad. No la temo. No me intimida la argucia de los viboreznos de la Rusia envenenada. Me hace invulnerable el patriotismo que me guía y, oigame bien: Alemania no caerá en el septentrión del comunismo. La obra comenzada por usted, yo voy a destruirla.

Y altivo, apoteósico, como un dios, salió de la habitación reflejando en su cara un gesto desdeñoso.

Anna Sarcoff sonrió irónica. Nunca se sonríe en medio del fracaso, si no vemos desde él una salida más o menos airosa. Anna Sarcoff debió encontrarla. Era seguro que tramaba su venganza.

Oscar Holtt dormía inquieto en posición supina. Cualquier movimiento suyo hacía que Anna Sarcoff ocultara la linterna que empuñaba su mano izquierda y se agazapase a ras del suelo. Presentóse el momento oportuno y separando el embozo de la cama que cubría a Oscar hasta el cuello, hundió en el pecho de éste el doble filo de su puñal y con escalofriante serenidad, volvió a su víctima boca abajo para que a la mañana, cuando lo encontraran muerto, desechando todos la idea del crimen, pensasen se trataba de un suicidio. Anna Sarcoff hizo honor, una vez más, al credo comunista en el que no encontraréis más que como ideal la devastación y el crimen; como inspiración, el odio.

M. PAMPLONA Y BLASCO. Teruel.

ha celebrado una entrevista con Cambó, y que ésta le dijo que no quería hacer declaraciones, pues no ha llegado todavía el momento de expresar una opinión para aquellos que no se contentan con ser teóricos, sino que creen puede desempeñar un papel efectivo en el Gobierno de su país.

Añadió que desde Bélgica se trasladará a una isla del Adriático para reponerse enteramente, y regresará a Madrid en el mes de octubre.

Añadió que después de diez años de lucha está completamente de acuerdo con Santiago Alba.

Esta inteligencia fué concertada antes de la caída de la dictadura.

El corresponsal agrega que no parece imposible una coalición a base de Alba y Cambó, apoyada por Romanones y Alhucemas, como presidentes del Congreso y del Senado.

COMENTARIOS

EN TORNO A DON SANTIAGO ALBA

Madrid, 24.—Interrogado el conde de Romanones acerca de la nota de Alba, ha hecho de ella muchos elogios.

Dice que ahora queda bien patente la necesidad de la formación de un fuerte partido liberal, con cuantos más elementos, mejor.

Creo que si el señor Alba logra la formación de ese partido será Poder antes del mes de Octubre, y en ese caso sería él quien hiciera las elecciones.

Por su parte, los republicanos no ocultan el disgusto que les ha producido la actitud de Alba.

Ellos esperaban de él una actitud francamente opuesta a la Monarquía y de extremo radicalismo.

No creen que por el momento presten su apoyo al exministro de Estado ningún elemento de valía de las filas de la extrema izquierda.

El conde de la Mortera también alaba las manifestaciones del señor Alba.

Conviene en la necesidad de dos grandes partidos de izquierda y de derecha.

DE PROVINCIAS HUELGA EN SEVILLA

Sevilla, 24.—Ayer, a última hora de la tarde se reunió una inmensa muchedumbre de obreros junto al depósito de cadáveres situado en la Macarena.

Al frente de ellos marchaban comisiones portadoras de coronas de flores para depositarlas sobre el cadáver de la aceitunera que, según rumor público, había sido muerta por la fuerza pública.

Como se produjese alguna confusión y se escuchasen gritos, la policía y Guardia civil que allí se había concentrado cargaron vigorosamente contra los grupos, intentando disolverlos.

La confusión fué espantosa. Sonaron varios disparos y se produjo una desbandada general.

Los tranvías no funcionan y los pocos que circulan van custodiados por la Guardia civil.

No circulan los taxis y sólo lo hace algún que otro coche de alquiler.

En la calle de la Feria, el conductor de un tranvía recibió una pedrada que le destrozó la boca.

Un huelguista se subió a otro tranvía y bajó el trolley para que no pudiese seguir.

En el tranvía viajaba el capitán del regimiento de Soria señor Luengo Martínez, que intervino, dando una bofetada al huelguista.

Se ha concentrado toda la guardia civil de la región, que patrulla por las calles durante esta madrugada, cacheando a los transeúntes y pidiéndoles la documentación.

Se han realizado centenares de detenciones, entre las que figuran numerosos obreros forasteros, especialmente de Barcelona, a los que se han encontrado armas y dinero.

Ha sido detenido el concejal socialista Hermenegildo Casas,

El gobernador ha manifestado que la huelga ha sorprendido a todos, pero que él y la policía saben perfectamente quienes son sus promotores.

El asunto de la supuesta aceitunera muerta no es, según el gobernador, sino un pretexto para provocar la huelga.

El alcalde ha manifestado que el suministro de pan está asegurado para mañana.

Los tipógrafos de los diarios no hicieron causa común con los huelguistas durante el día de hoy; pero a las dos de la madrugada se presentaron en las imprentas grupos de huelguistas ejerciendo coacciones.

Lograron que se sumaran al paro los de los diarios «El Correo de

Andalucía», «El Liberal» y «El Noticiero Sevillano».

Sólo podrá salir mañana, aunque con dificultades, «La Unión» y la edición sevillana de «ABC».

Se encuentra en esta ciudad el señor Martínez Anido, y su presencia ha sido acogida con gran satisfacción por los elementos de la derecha.

Hoy le ha sido ofrecido un vino de honor, y durante el mismo ha sido aclamado como el salvador de la sociedad.

Mañana le ofrecerán otro vino los elementos de la Derecha Social.

A las dos y media de esta madrugada continuó la guardia civil y la policía, con tercerolas, practicando cacheos y detenciones en las calles.

LA HUELGA DE SEVILLA.—SU CARACTER REVOLUCIONARIO UNA NOTA

Sevilla, 24.—El gobernador facilitó una nota, en la que dice que esta madrugada se tuvieron noticias en el Gobierno civil de que los elementos de trabajo habían hecho circular hojas clandestinas, en las que se hablaba de la muerte de una obrera hace cuatro días durante la intervención de la fuerza pública en el conflicto de obreras aceituneras.

Hechas las debidas averiguaciones, se supo lo ocurrido, resultando que la obrera Antonia Vargas Bravo no había recibido daño alguno en la huelga aceitunera, en el conflicto de días pasados.

Ingresó en el Hospital hace un mes, procedente de Carmona, y falleció el 21 a causa de un parto.

Los huelguistas, por medio de la coacción, obligaron a los taxis a cesar en el servicio y consiguieron lo mismo con el servicio de tranvías, a los que apedrearon.

En Puerta Osario, la de Carmona y calle de la Feria, los alborotadores lanzaron piedras sobre los tranvías y coches, y los carruajes de médicos y comadronas tuvieron que circular con carteles en que se especificaba el servicio que realizaban.

Los guardias y la policía tuvieron que dar fuertes cargas en la Puerta Osario y otras calles, para dispersar a los huelguistas, que se hacían dueños de la ciudad.

El juzgado se personó en el Hospital, y viendo allí a muchas mujeres que creían que estaba en el depósito el cadáver de la mujer muerta, según ellas violentamente, invitó a entrar a las obreras para que mirasen si estaba herida, pudiendo comprobar que ninguno de dichos cadáveres era el dicha mujer.

A mediodía la ciudad aparecía como deshabitada.

Muchos autos quedaron en mitad de la calle con los neumáticos deshinchados, pues los alborotadores habían sembrado de tachuelas la vía pública.

Al fin, después de algunas cargas y numerosas detenciones pudo restablecerse la tranquilidad.

El gobernador recibió a las dos de la tarde a los informadores, a los que dijo que se remitía a la nota dada esta mañana.

Dijo que la tranquilidad estaba asegurada.

Se habían realizado de veinte a treinta detenciones de individuos caracterizados a los que se habían ocupado pistolas flamantes con muchas cápsulas y hojas clandestinas invitando al desorden.

Algunos directivos de Sociedades obreras han huído.

Se trata, según dijo, de un movimiento en el que nada tienen que ver las reivindicaciones obreras.

Añadió que había ordenado que los tranvías volvieran a circular, así como los demás vehículos, pues garantizaba el orden.

Guardias de Seguridad con tercerolas patrullan por las calles.

Esta tarde abrieron los comercios y la gente se mostró más tranquila ante las medidas de orden tomadas.

Todo el mundo condena este movimiento, calificado de revolucionario, como lo demuestra que la huelga se produjo por medio de coacciones, yendo muchos obreros al paro por miedo a las represalias de los alborotadores.

La ciudad ha estado abastecida de pan gracias a las medidas adoptadas por el Ayuntamiento, y tampoco se ha carecido de los demás artículos.

buen augurio cualquier intervención de los hombres del templo.

—Hija, ya lo has oído, que tenemos la inmerecida suerte de contar un Apis entre nuestros bueyes.

—Pero no recuerdo bien eso del Apis lo que significa.

—Pues el Apis es un novillo negro con algunos lunares blancos en la frente y en el lomo, que tiene cerdas de varios colores en la cola y es además el primer fruto de su madre. El animal que reúne estas condiciones y, quizás alguna otra menos interesante, es considerado como un Dios.

—De manera que mi Poback es un Apis, o lo que es lo mismo una divinidad? ¿Quién me lo había de decir!—dijo Jochabed en tono que inútilmente se podía acomodar a la gravedad de su nodriza.

—Como tal la consideran los egipcios; y no como una divinidad secundaria, sino como la principal quizás del país.

—Y aún subsisten esas patrañas entre las gentes después del ejemplo del gran Aekenaten? insistía la joven, no queriendo dar crédito a lo que pasaba.

—¡Ay hija mía, los hombres, como los pueblos, abandonados a su impulso, sin un guía poderoso que les ilumine y al mismo tiempo los contenga, bien pronto van a dar en las más absurdas tonterías, de caída en caída, perdiendo a cada descenso un poco más de fuerza la razón. Desde tiempo inmemorial tienen los egipcios en idolátrica estima a los animales. Parece que de la consideración de la utilidad de muchos entre ellos como el asno,

a dirigir la palabra a la dueña, no fuera a ordenar su encierro.

—¡Hala, Poback, al establo!—decía Jochabed dándole una palmada en el hocico.—Vete a descansar de la caminata.

Ya casi todas las reses habían abandonado el gran patio, y solamente el consentido novillo se resistía a la invitación. Chuen-Toht se aproximó al grupo de mujeres y dijo con unción:

—¿Me permitirás que examine la boca de este hermoso ejemplar?

La joven le miró curiosamente; ya Tunna le había enterado de la rara pretensión.

Se acercó respetuosamente, y en tanto el mercader, ayudado de un pastor, levantaba las belfas y entreabría las palas, Chuen-Toht, arrodillado, introducía una espátula de plata en la boca, bajo la lengua, observando una pequeña carnosidad del tamaño de un tábano.

—¡So!—es el símbolo definitivo de la divinidad—exclamó dando un grito, y las pinzas se le cayeron de la mano.

El permaneció arrodillado, sumido en acatamiento profundo, elevadas las manos a los cielos, inclinada la cabeza sumisamente adorante.

Libre el novillo de sujeción y aún temblando del instrumento que en su boca había entrado, y encontrándose de frente con aquella extraña figura, tocado del gorro verde y cuyos extendidos brazos semejan espas de un pelele, dió un formidable respolpido de susto y con un salto gallardo cruzó sobre el fantasma haciéndole bajar

# Motores a Gasolina

PARA  
**AVENTADORAS**

De 1½ H. P. . . . 650 pesetas  
De 3¼ H. P. . . . 725 »  
De 1 y 1½ H. P. 875 »

**DOS LEMAS IMPORTANTES**

**Aventadora a mano:** Poca producción, mucho tiempo perdido y trabajo penoso en el que la maneja.

**Aventadora con motor:** Extraordinario rendimiento, ahorro de tiempo y economía de brazos.

ESTOS MOTORES ACOPLADOS A LA MAQUINA MISMA FORMAN UN EQUIPO FACILMENTE TRANSPORTABLE

**AVENTADORA Y MOTOR**

**¡DOS COSAS EN UNA!!**

**PEDRO CABEZA**

Don Jaime, 32

**ZARAGOZA**

Teléfono 31-67.

## Transportes económicos

Si busca usted economía y buen servicio en sus transportes, no deje de ver los nuevos

### CAMIONES G. M. C. modelo 1930

en sus diferentes tipos de tonelaje y lo mismo por su solidez de chasis como por sus dobles ballestas traseras; potencia de motor, poco consumo y otras grandes mejoras le harán poseedor de un G. M. C. del que siempre se sentirá orgulloso.

## JOSE MARIA MORERA

Distribuidor exclusivo para la provincia de Teruel y partido de Caspe.

## Ventas al contado y plazos

CASA CENTRAL: Alejandro, 4.

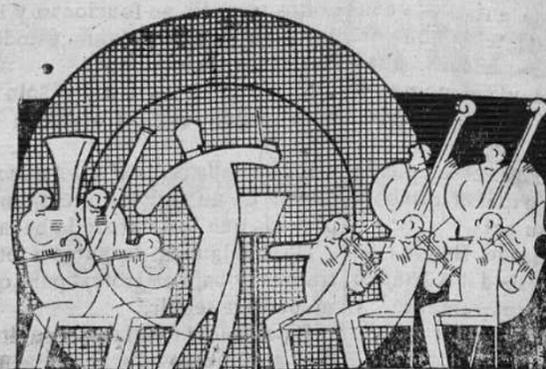
TELEFONOS: SALON EXPOSICION 17.  
TALLER TECNICO 64.

ALCAÑIZ

SUCURSAL: P. Carlos Castel, 3.

TELEFONOS: OFICINAS Y EXPOSICIÓN, 111  
TALLER TECNICO, 110.

TERUEL



Los productos PHILIPS han obtenido la mayor recompensa de la Exposición Ibero Americana de Sevilla. EL GRAN PREMIO

### UD. PUEDE POSEER UNA ESTACION EMISORA...

y escoger usted mismo sus programas, transformando, de modo sencillísimo, un gramófono ordinario en un instrumento que puede reproducir eléctricamente los discos... en altavoz. Todos los radioaficionados saben cuán natural y cautivadora resulta la música así reproducida. Para lograr este milagro, basta con emplear un reproductor gramofónico PHILIPS.

**PHILIPS**

Los altavoces PHILIPS representan un prodigio en la Radio

Los receptores PHILIPS pueden ser utilizados como amplificadores gramofónicos

## Escuela Militar PATRIA

Para la instrucción de reclutas de cuotas  
**AVISO**

El 1.º de julio dará principio la instrucción del grupo de verano dedicado expresamente a estudiantes y empleados; el 1.º de octubre, todos los demás.

Para informes, don Manuel García Gómez, Joaquín Costa, 49-2.º. Oficina de esta Escuela.

## TALLER

— DE —

**Calderería**

— Y —

**Soldadura  
Autógena**

— DE —

**Francisco Terrasa**

Guillén de Castro, 39

VALENCIA

## ANUNCIO

Informes Comerciales y Personales España y Extranjero con Reserva.—Certificados de Penales al día, 3 pesetas.—Comisio- nes generales.—Cumplimiento de exhortos.—Compra-Venta de Fincas.—Hipotecas.—Casa fundada en 1908.—Director: Antonio Ordóñez.—Agente Colegialdo.—Preciados 64.—Madrid

los brazos y el busto y en una veloz embestida llegó hasta el retablo, asombrando a todos con su espantada, la primera de su vida.

Chuen-Toht, de bruceos en el suelo, besaba las huellas de la sagrada pezuña sin percatarse del peligro corrido, antes por el contrario, considerando un honor inestimable el haber sido derribado por Osiris-buey.

—Será el primer fruto de su madre!—preguntó incorporándose, no queriendo admitir siquiera la posibilidad de que faltara la última prueba a quien reunía tan cumplidamente las demás.

—Es, en efecto; hijo de una vaca primeriza—contestó Jochabed interesante en su asombro.

—Oh, venerable Isis! ¡Sagrada Hator! ¡Pach, femenino principio de la Naturaleza! Seas siempre mantenida con el tallo tierno [del árbol de la vida eterna, porque en tí se ha vuelto a enjendrar el perenne Protector de Egipto!

Y tornó hacia la cuadra donde se había entrado el cornúpeto y repitió a su puerta adoraciones y ósculas, dejando sorprendidos a cuantos presenciaban la escena, que eran todos los habitantes de la casa, preguntándose cómo era posible que un tan serio personaje diera muestras tan desproporcionadas de regocijo, ante un simple buey, por hermosa que fuere su estampa.

—Tenéis, ¡oh, mortales afortunados!—exclamó con toda solemnidad, dirigiéndose a Tunna y Jochabed—, tenéis en vuestro poder al Santo Padre del Egipto, que ha querido descender al vientre del más venerable de los animales, al más útil y al mismo tiempo más dócil; lo

tenéis, es verdad, pero solamente como en depósito. Es poco vuestra casa y son poco todas las casas de los Dos Países para morada del Gran Dios, y solamente en su templo de Menfis puede presentarse con cierto decoro; mientras venga el escriba con la delegación del Colegio para hacerse cargo solemne del número y ser transportado a las praderas de la ciudad del Nilo en donde estará expuesto a la contemplación de todos los buenos egipcios, no contaminados con las nefandas novedades. Mientras ese día llega y no ha de tardarse, pues yo parto a comunicar la noticia, estará en esta casa como en su templo, tratado con esmero y cuidado melicuosos, siendo responsables con vuestra vida y riquezas de cualquier percance que les pueda acaecer. Así está escrito en los Libros Santos y así es práctica en el país, y alegraos y bailad de regocijo, extranjeros, porque habéis logrado lo que nadie de pura raza copta, tener en vuestros ganados el Divino Apis.

Y dando la vuelta con majestuoso empaque tornó a inclinar la cabeza ante la puerta por donde, ajeno a su alta procedencia, quizás tendido rumiaba el novillo, y seguido de su adlatere abandonó la casa a cuya puerta ya los camelleros les esperaban, y montando cada dos en un o se alejaron a buen paso por el Oeste.

—¿Has entendido esto, madre mía?—preguntaba Jochabed cuando les perdieron de vista.

Tunna vió disparadas contra ella las miradas de toda la casa, y los rostros alargados por la curiosidad y la incertidumbre. También se asomaba a ellos un poco el sobresalto, pues nunca para la gente israelita era de

**Ernesto Vilches**

**EL POPULAR ACTOR DE TEATRO ESPAÑOL, CONTRATADO POR LA METRO GOLDWIN MAYER**

Desde algunas semanas a esta parte se sabía que nuestro gran actor de teatro, Ernesto Vilches, había sido contratado por una potente marca americana para la interpretación de películas habladas en español. Lo que no se sabía a punto fijo era que compañía había logrado atraer a su elenco un valor teatral tan positivo y prestigioso.

La noticia nos llega hoy concreta y categórica. «Ernesto Vilches se halla bajo contrato con la Metro Goldwyn Mayer para interpretar por lo menor dos películas en español, durante el presente año.

Esto prueba una vez más que la M. G. M. está dispuesta a no perdonar medio para ofrecer en breve y con regularidad al público español, películas habladas en su idioma.

A los varios artistas de esta compañía que ya conocían la lengua española, tales como Ramón Navarro, Don Alvarado, Raquel Torres, Buster Keaton, etc, han venido a sumarse tímidamente Gilbert Roland, Rosita Ballester, Ernesto Vilches y algunos otros actores españoles de que próximamente podremos darles a ustedes cuenta.

**ECOS TAURINOS**



Las cuatro orejas de sus dos toros y un rabo ha cortado Marcial Lalanda en Vinaroz.

Mientras que Manolo Bienvenida obtenía un éxito en Madrid, su hermano y Corrochano perdían en Barcelona ante la actuación del hermano de Gitanillo de Triana, que es un torero.

El chino Vicente Hong sigue fracasando. En Segovia pasó mil apuros hasta resultar cogido.

**Caja de Previsión Social de Aragón**

(COLABORADORA DEL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION)  
**CAJA DE AHORROS**  
 (BAJO EL PROTECTORADO Y LA INSPECCIÓN DEL ESTADO)  
 LIBRETAS DE AHORRO A LA VISTA: al 3 y 1/2 por 100.  
 LIBRETAS DE AHORRO DIFERIDO: al 4 por 100 (muy recomendables para la formación de capitales dotales).  
 IMPOSICIONES A PLAZO FIJO: al 4 por 100.  
 CUENTAS DE AHORRO: al 3 por 100 (muy útiles para la práctica de Retiro Obrero).

AGENTE DE LA CAJA EN TERUEL

**JOSÉ MARIA RIVERA**

**CAJA DE PENSIONES**

PENSIONES VITALICIAS: desde los 65 (Retiro Obrero).  
 PENSIONES INMEDIATAS: muy convenientes para ancianos sin familia.  
 PENSIONES TEMPORALES: desde los 55 o 60 hasta 65 años (Mejoras).  
 CAPITAL-HERENCIA: a favor de la familia del obrero (Mejoras).  
 Practicando MEJORAS adquiere el obrero el derecho a PENSIÓN DE INVALIDEZ

**AJURIA S. A.-VITORIA**

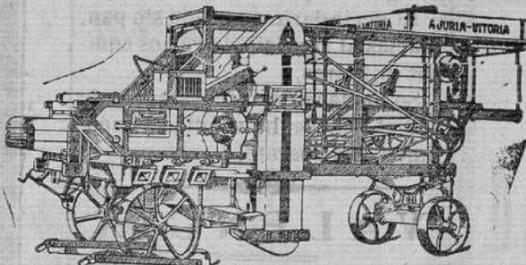
**MAQUINARIA AGRICOLA**

CAPITAL: DIEZ MILLONES DE PESETAS

GRANDES FABRICAS EN VITORIA Y ARAYA (ALAVA)

ESTA CASA FABRICA EN GRANDES SERIES

Toda clase de arados: Arados Brabant con áncora forjada; arados Ideal, Iduya, Castilla, Hispano, Ibérico, todos ellos con vertedera blindada; arados Viñero y Alondra. Sembradoras, Gradas, Cortarraíces, Cortapajas, Molinos, Trilladoras, Trillos, Desgranadoras, Aventadoras de mano y de motor, etc.



**La Trilladora AJURIA**

ES LA QUE MAS SE VENDE EN TODA ESPAÑA Y DEMUESTRA SU SUPERIORIDAD CON CIFRAS IRREBATIBLES

En 1928 se vendieron 305, y en 1929, 454 Trilladoras AJURIA: cifras muy superiores a la venta colectiva de las demás marcas nacionales y extranjeras reunidas, en esos mismos años. — Solicite la lista de los 901 agricultores que poseen Trilladora AJURIA para pedirles libremente referencias.

Esta Casa vende también por representación exclusiva: El material de siega y Tractores Massey-Harris y los motores ingleses Lister.

Para toda clase de maquinaria agrícola consulte a la Casa AJURIA. Ninguna le aventaja en seriedad, experiencia, ni precios.

**SUCURSALES**

Albacete.	Granada.	Medina del Campo.	Salamanca.
Almazán.	Guadalajara.	Mérida.	Santander.
Antequera.	Huesca.	Miranda.	Sevilla.
Barcelona.	Jaén.	Orense.	Tafalla.
Briviesca.	Jerez de la Frontera.	Oviedo.	Talavera de la Reina.
Burgos.	León.	Palencia.	Teruel.
Cáceres.	Lérida.	Palma de Mallorca.	Tudela.
Ciudad Real.	Logroño.	Pamplona.	Valladolid.
Córdoba.	Lugo.	Pontevedra.	Zamora.
Ejea de los Caballeros.	Madrid.	Riaseco.	Zaragoza.
Estella.			
Gerona.			

Sucursal en Teruel: Calle de Joaquín Costa, número 36.

**Representante**

Necesitamos representante para esta plaza, bien impuesto en el ramo de Comestibles y con buenas referencias

**Para los aficionados a la T. S. H.**

**EL RADIOGONIOMETRO SALVA A UN AVION PERDIDO EN LA NIEBLA**

En uno de los viajes que el Bremen ha hecho a America se ha demostrado una vez más la importancia del radiogoniómetro. Cuando el barco se hallaba a unos 1.100 kilómetros de la costa americana se ideó enviar a tierra el correo por medio del avión postal «New York» que estaba a bordo.

Aunque los informes meteorológicos no fueron favorables para una parte del trayecto que tenía que recorrer, el piloto estimó que a pesar de todo podía intentarse el vuelo.

Cuando el aeroplano había cubierto parte de la ruta se presentó una espesa niebla. El aviador hizo cuanto pudo para encontrar la tierra pero no lo consiguió por

haberse desorientado. No le quedaban más recursos que descender sobre el mar o encontrar al Bremen. En lo primero había el grave peligro de que no se podría estar mucho tiempo a flote y lo segundo solamente por casualidad se podría conseguir.

Para conseguir esto último el avión lanzó una llamada radiotelegráfica para ponerse en comunicación con el trasatlántico. El operador del barco auxiliado por el radiogoniómetro determinó la posición del aeroplano, se le comunicó añadiendo que el vapor estaba todavía fuera de la niebla y que todo estaba preparado para el descenso del avión.

Se mantuvo constante la comunicación radiotelegráfica; al cabo de una hora el piloto divisaba el barco y diez minutos más tarde se posaba a babor del Bremen. Se hizo al New York y se continuó el viaje.

**EL GRAMOFONO Y LA RADIO**

La T. S. H. ha sido para el gra-

**OBREROS**

En Yesa (Navarra), en el Pantano hay trabajo. 70 céntimos hora: Diez horas. Informes don Antonio López Oñate, ingeniero. Yesa.

mófono, contra lo que se esperaba un socorro inesperado y un factor de prosperidad inestimable. A la industria radioeléctrica se deben más importantes mejoras indiscutiblemente introducidas en la industria gramofónica desde hace un par de años. El llamado disco eléctrico no es sino el resultado de la aplicación del micrófono eléctrico al sistema impresor. Por otra parte, los discos gramofónicos han sido y son para la radiodifusión un colaborador bastante asiduo. La radio hace uso del gramófono en gran número de sus audiciones, y el radioaficionado no tiene que oponer ninguna objeción a estos recitales gramofónicos, con tal de que las emisiones se afectuen a base de verdaderas novedades y que la elección de discos esté hecha cuidadosamente.

La aparición en el mercado de los llamados reproductores gramofónicos («pick ups») ha venido a dar un enorme impulso a la industria gramofónica. En efecto, la música de un disco reproducida por el sistema eléctrico, puede amplificarse tanto como se quiera, haciendo posible dar potentes conciertos aun al aire libre. Otra de las ventajas que posee este sistema es el de permitir la instalación de una numerosa red de altavoces, por ejemplo, en hoteles, cafés, salones de baile, etc., de forma que con un solo gramófono, un solo «pick up» y un amplificador, pueden darse conciertos en distintas habitaciones, por muy distanciadas que estén.

En los grandes hoteles del extranjero se ha adoptado este sistema, instalando en cada habitación un altavoz, de forma que en determinadas horas del día puede el cliente escuchar los conciertos cuyos programas conoce de antemano. Este sistema se está adoptando actualmente en España en gran número de poblaciones, no solamente en hoteles, sino en cafés, casinos y salones de baile, donde por un coste muy inferior al de una orquesta se posee una potente instalación, con la que pueden ofrecerse los conciertos más variados.

Raro es el poseedor de un gramófono que no se ha decidido a electrificarlo, pues a las ventajas antes explicadas, hay que añadir la supresión total del ruido de la aguja, la calidad y pureza de reproducción, evitándose completamente el sonido gangoso y abocinado que tienen los gramófonos.

**Temperatura**

Datos recogidos en la Estación Meteorológica de esta capital:

- Máxima de ayer, 22'9 grados.
- Mínima de hoy, 12.
- Viento reinante, S.
- Presión atmosférica, 684'5.
- Recorrido del viento, 44 kilómetros.
- Lluvia en milímetros, 1.

**SUSCRIPCIONES**

Capital, un mes ..... 2'00 pesetas  
 España, un trimestre, ... 7'50  
 Extranjero, un año ..... 42'00

**El Mañana**

PRECIO: 10 CENTIMOS

Redacción y Administración: Ronda de  
 Vitoria, número 15  
 Teléfono 79

Página 8

Teruel, martes 24 de junio de 1930

Año III. Núm. 447

**TUROLENSES QUE TRIUNFAN  
 SEÑORITA PILAR CALDERON**



De su actuación en el concierto del viernes en el teatro Marín, dimos ya amplia reseña, y después de la autorizada opinión de nuestro distinguido colaborador «Tristán», tan competente en la materia, sólo nos resta que augurar a la bella señorita Calderón un brillante porvenir.

**Otras noticias telefónicas**

**VISITAS A LA REINA**

Madrid, 24.—Su majestad doña Victoria recibió la visita de la duquesa viuda de Dato.

También recibió a la viuda e hijos del primer marqués de Luca de Tena.

**EL MINISTRO DE GRACIA Y JUSTICIA**

Madrid, 24.—Al regresar de Alcalá de Henares, el ministro señor Estrada dijo que traía una impresión gratísima de su visita al Reformatorio.

Dijo que todos los servicios funcionan admirablemente.

Preguntado por su opinión sobre la conferencia celebrada en París por don Santiago Alba con el rey, contestó que estaba en un todo conforme con las observaciones que hizo anoche el presidente del Consejo.

**QUERRELLA ACEPTADA**

Madrid, 24.—El fiscal del Supremo ha aceptado la querrela presentada contra el juez Álvarez Rodríguez por el auto de procesamiento que dictó contra el señor Alba.

**ONOMASTICA DE UN INFANTE**

Madrid, 24.—Hoy con motivo

de la fiesta onomástica del infante don Juan, la Corte vistió de media gala.

**TELEGRAMA DEL PAPA**

Madrid, 24.—Se ha recibido un telegrama del Papa agradeciendo el que le dirigieron los reyes con motivo de la canonización de Catalina Thomas.

**LA ACTUALIDAD POLÍTICA**

**LA NOTA OFICIOSA DEL SEÑOR ALBA. — IMPRESIÓN QUE HA PRODUCIDO**

Madrid, 24.—La nota oficiosa del señor Alba, de la que dimos ayer un amplio y completo extracto, ha sido en general muy favorablemente comentada. En cambio ha producido desencanto entre los elementos radicales por su oposición a las Cortes Constituyentes.

A pesar de los muchos extremos, que, por lo menos en cuanto al sentido y orientación, se concretan en la nota, ésta es tildada por los radicales de vagas generalidades sin trascendencia práctica.

**LOS SUCESOS DE SEVILLA**

Madrid, 24.—Los periodistas no pudieron hablar esta mañana con el ministro de la Gobernación a

causa de las muchas visitas que éste recibió.

No se facilitaron nuevos telegramas de Sevilla.

Sin embargo, por referencias particulares sabemos que el paro continúa.

Los taxis también están en huelga.

El vecindario no quedó sin pan, gracias al servicio de varios equipos militares.

Se ha dado la circunstancia de que el pan se ha vendido 11 céntimos más barato.

**VALENCIA**

**SOBRE UNA DENUNCIA**

Valencia, 24.—Una comisión de dueños de garajes de Valencia visitó al alcalde para manifestarle que habían leído en la prensa que la gasolina que se entraba clandestinamente y que fué objeto de denuncia, era con destino a un garage de esta capital y rogaban a la Alcaldía les dijera el nombre del dueño del garage en cuestión.

El conde de Berbedel les manifestó que no se trata de ningún garage de Valencia.

**ACTO SOCIAL**

Para demandar autorización con objeto de celebrar un gran acto social, visitaron ayer al gobernador los representantes de varias sociedades obreras.

El gobernador les rogó presentaran la oportuna instancia para resolver en consecuencia.

**MUERTO POR SU CARRO**

Cuando se dirigía hacia Nules, su pueblo, fué atropellado y muerto por su propio carro, que conducía, Salvador Salvá Blasco, de 59 años, casado.

**ULTIMA HORA**

Madrid, 24.— Señor director de EL MAÑANA:

Enterado del sesgo que toman los asuntos de mi amado Teruel, espero disponer de unas horas en mi próximo viaje al Extranjero para llegar mañana a ésa a las once de la noche.

**EL MAÑANA**

Madrid, 24.— Los periodistas no pudieron hablar esta mañana con el ministro de la Gobernación a

**DEL TERUEL TRIUNFANTE  
 Don Jaime G. Herranz**



«Se conoce que el joven que ha escrito eso no es manco»

Con las anteriores palabras formuló su juicio un maestro del arte escénico, don Pedro Muñoz Seca, al presenciar desde su palco la representación de

—«... Señor  
 —Calla...!»

comedia en prosa, original de don Jaime J. Herranz; y añadió: «esa obra no era para público de beneficio, sino para público de estreno, pues tenía principio y fin».

Nos remitimos a los juicios que ayer tuvimos el gusto de formular y al que transcribimos de un periódico tan serio como «A B C», quien proclama, en el señor Herranz, no solo un «excelentísimo actor» sino un autor «de muy felices disposiciones».

Celebremos el triunfo.

En la misma opinión coincidieron don Angel Torres del Alamo y otros maestros del teatro contemporáneo que presenciaron la interpretación dada por el señor Herranz a su papel de protagonista en «El señor Adrián el primo, o ¡qué malo es ser bueno!» y la representación de—«Señor—¡...Calla!»

Nuestro paisano lleva, además escrito:

- «¿Por qué...?». Diálogo en un acto.
- «La Arquilla de la tía Clarita». Boceto de comedia en 1 acto.
- «¡Y no volveremos más...!» Comedia en un acto.
- «La última excentricidad» Comedia en tres actos.
- «No importa». Comedia dramática en tres actos.
- «Nómadas», Zarzuela en un prólogo, un acto y tres cuadros. Música del maestro Enrique Daniel.

En preparación:

Un sainete-zarzuela (todavía sin título) en 3 actos; libro en colaboración con Antonio Navarro, y música de Enrique Daniel.

Felicitemos de todo corazón al querido Jaime, y auguremosle triunfos definitivos en la escena como autor y como actor.

**SUCESOS**

**Muerta por un rayo**

Participan de Aliaga que descargó sobre aquel término municipal una tormenta, cayendo una chispa eléctrica en la masía denominada Pelusán, y causando la muerte a la dueña de dicha casa Avelina Ortel Pascual, de 23 años de edad, casada.

En el lugar de la desgracia se personó el Juzgado.

**Hurto.**

Comunican de Ferrerueta que en las obras del ferrocarril en construcción Caminreal-Zaragoza hurtaron traviesas de madera por valor de 300 pesetas.

Se ignora el autor o autores del hecho.

**AGENCIA OFICIAL FORD FERNANDO DIAZ**

Calatayud - Teléfono, 69.

COCHES y CAMIONES últimos modelos. Gran repuesto de piezas. Coches y camiones usados, bien reparados. Se darán baratos. Taller de herramientas agrícolas. Vertedera Aguiña patentada.

Pida usted cerveza

**MAHOU, PILSEN Y MUNICH**

en todos los establecimientos.